



AMTSBLATT DER GEMEINDE

# ST. MÄRGEN

NR. 28 | Mittwoch, 08. Juli 2020

AKTUELL

## Erneute Sachbeschädigungen in St. Märgen

In der Nacht von Donnerstag auf Freitag kam es leider erneut zu Sachbeschädigungen durch Schmierereien an der Turnhalle und am Buswartehäuschen Ortsmitte. Bei diesen Schmierereien handelt es sich nicht um einen harmlosen Streich sondern um den Straftatbestand einer Sachbeschädigung die letztlich zu Lasten der gesamten Bevölkerung geht. Daher wird die Angelegenheit zur Anzeige gebracht.

Wer verdächtige Beobachtungen gemacht hat wird gebeten, sich bei der Gemeinde oder direkt beim Polizeiposten Hinterzarten zu melden.

## Postagentur St. Märgen

Ab Montag, 13.07.2020 sind die aktuellen Telefonbücher ÖTB 400 (Das Örtliche) für Kirchzarten und Umgebung in der Postagentur erhältlich.

## Weinsonderedition „Cella Sanctae Mariae“

Aufgrund des großen Erfolgs des Jubiläumsweins 2018 hat die Gemeinde zusammen mit der WG Glottertal die Sonderedition „Cella Sanctae Mariae“ aufgelegt.

Der Wein ist im 2er Geschenkset oder einzeln bei der Tourist Info, in der Postagentur und im Kloster Museum erhältlich.

**Preise:**  
2er Geschenkset im Karton: 20,00 €  
Weißwein: 9,00 €  
Rotwein: 9,50 €



## Amtliches

### Zurückschneiden von Anpflanzungen an öffentlichen Straßen und Gehwegen

Aus gegebenem Anlass möchten wir darauf hinweisen, dass Anpflanzungen (Hecken, Büsche, Bäume und Sträucher u.a.) an Öffentlichen Straßen, Wegen und Gehwegen so zurückgeschnitten werden müssen, dass die Sicherheit und -Leichtigkeit des Verkehrs nicht beeinträchtigt wird und die Anpflanzungen nicht in die öffentliche Verkehrsfläche hinein wachsen. Auch Äste und Zweige dürfen nicht in den öffentlichen Verkehrsraum hineinragen.

Dabei müssen folgende Lichträume frei bleiben: 4.00 Meter über der gesamten Fahrbahn und 2.00 Meter über Fußwegen.

Die Bepflanzung von Eckgrundstücken muss den Fahrzeugführern eine ausreichende Sicht auf die Kreuzung und die einmündenden Straßen und Wege gewährleisten.

Selbstverständlich sind Verkehrszeichen von Anpflanzungen freizuhalten. Im Interesse der ungehinderten und verkehrssicheren Benutzung der Gehwege und der Straßen bitten wir die Anpflanzungen wie oben ausgeführt zurückzuschneiden. Fürsorglich weisen wir darauf hin dass bei einem Nichtbefolgen der o.g. Anordnungen die Gemeinde berechtigt ist, das Zurückschneiden auf Kosten des Anliegers vorzunehmen. Für etwaige Schäden haftet der Grundstückseigentümer oder Nutzungsberechtigte.

## Veranstaltungen

### Papiersammlung

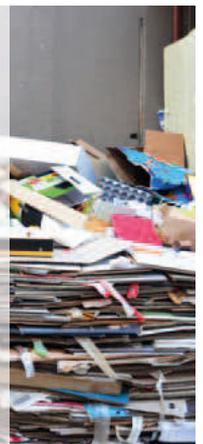
#### Nächste Papiersammlung

am Samstag, 18.07.2020 von 9 bis 12 Uhr.

Bitte das Papier und Kartonagen zum Sammelcontainer auf den Parkplatz bei den Sportplätzen bringen. Der Erlös ist für die Anschaffung von AEDs (Defibrillatoren) in St. Märgen bestimmt.

Für Ihre Unterstützung vielen Dank.

Ihr Förderkreis Stiftung Sozialfond St. Märgen





## WICHTIGE RUFNUMMERN • EINRICHTUNGEN UND ADRESSEN

### RATHAUS ST. MÄRGEN

#### **BÜRGERMEISTERAMT:**

Montag – Freitag 08.00 – 12.00 Uhr  
 Donnerstag, 08.00 – 12.00 Uhr  
 14.00 – 18.00 Uhr  
 oder nach Vereinbarung

**Michael Fallner** Rechnungsamt  
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 19  
 Telefax: (0 76 69) 91 18 - 40

**Stefan Metzger** Standesamt  
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 27  
 Telefax: (0 76 69) 91 18 - 40

**Silvia Rombach** Gemeindekasse  
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 13  
 Telefax: (0 76 69) 91 18 - 40

**Uschi Fallner** Vorzimmer Bürgermeister  
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 11  
 Telefax: (0 76 69) 91 18 - 40

**Martina Schmitt** Einwohnermeldeamt - Bürgerbüro  
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 16  
 Telefax: (0 76 69) 91 18 - 40

**Frank Simon** Hauptamt  
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 14  
 Telefax: (0 76 69) 91 18 - 40

**Sabine Mark** Inklusionsvermittlerin  
 Ansprechpartnerin für Menschen mit Behinderung  
 Telefon (0 76 69) 9118-23 oder 1466  
 inklusion-st-maergen@gmx.de  
 Termine nach Vereinbarung

### Postagentur und Fundbüro

#### **Öffnungszeiten:**

Montag, Dienstag, 09.00 - 12.00 Uhr  
 Mittwoch, Freitag 15.00 - 18.00 Uhr  
 Donnerstag 15.00 - 18.00 Uhr  
 Samstag 10.00 - 12.00 Uhr  
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 20

**www.st-maergen.de**

### APOTHEKENNOTDIENST

jeweils 08:30 Uhr bis nächsten Tag 08:30 Uhr

#### **Mittwoch, 08.07.2020**

Jahn-Apotheke Freiburg  
 Schwarzwaldstr. 146, Tel. 0761 - 70 39 20

#### **Donnerstag, 09.07.2020**

Schwarzwald-Apotheke Hinterzarten  
 Freiburger Str. 4, Tel. 07652 - 9 11 40

#### **Freitag, 10.07.2020**

3 König Apotheke Freiburg-Wiehre  
 Dreikönigstr. 9, Tel. 0761 - 7 57 55  
 Stadt-Apotheke Neustadt  
 Hauptstr. 6, Tel. 07651 - 93 38 80

#### **Samstag, 11.07.2020**

Hölderle-Carré Apotheke Caunes  
 Freiburg  
 Konrad-Goldmann-Str. 5 A,  
 Tel. 0761 - 3 68 89 82 01

#### **Sonntag, 12.07.2020**

Schwabentor-Apotheke Freiburg  
 Oberlinden 22, Tel. 0761 - 3 42 43  
 Titisee-Apotheke Titisee  
 Jägerstr. 2, Tel. 07651 - 82 02

#### **Montag, 13.07.2020**

Brunnen-Apotheke Freiburg  
 Bertoldstr. 8, Tel. 0761 - 3 29 99

#### **Dienstag, 14.07.2020**

Zähringer-Apotheke Freiburg  
 Habsburgerstr. 114, Tel. 0761 - 3 98 28

#### **Mittwoch, 15.07.2020**

Breisgau-Apotheke am Hbf. Freiburg  
 Eisenbahnstr. 64, Tel. 0761 - 2 42 88  
 Park-Apotheke Lenzkirch  
 Kirchplatz 7, Tel. 07653 - 2 90

0800 0022833 (aus dem Festnetz kostenfrei)

22833 (aus allen Mobilnetzen nicht kostenfrei)

**Kloster Apotheke St. Märgen** 2 19  
 Mo.-Fr. 08.30 - 12.30 Uhr  
 Mo., Di., Do., Fr. 14.30 - 18.00 Uhr  
 Sa. 09.00 - 12.30 Uhr  
**Mittwochnachmittag geschlossen**

### Ärztlicher Notfalldienst

**Notruf / Rettungsdienst / Feuerwehr:** 112

**Ärztlicher Notfalldienst in der Nacht,  
 an den Wochenenden und Feiertagen:**  
 Ärztlicher Notdienst, Notfallpraxis: 116 117

**Zahnärztliche Notrufnummer an  
 den Wochenenden und Feiertagen:**  
 01803/222555-45

**Krankentransport:** 0761/19222

### Wichtige Rufnummern

**Störungshotline für Strom:**  
 ENBW 0800/3629477  
 Badenova 0800/27667767

**Polizeiposten Hinterzarten** 07652/9177-0

**Bestattungen Horizonte Dreisamtal**  
 0761/4014898

### Sonstige Hilfsdienste

**Kath. Kirchengemeinde St. Märgen**  
**Pfarrbüro** 9103-0

**Beerdigungsbereitschaft** 0160/6209120

**Kindergarten St. Michael** 470

**Mobiler Sozialer Dienst**  
 (Pflegedienst des DRK): 07660/920353  
 oder 0175/2244311

**Fachstelle Sucht (bwlv)** 07651/2422  
 Hauptstelle Freiburg: 0761/156309-0

**Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen**  
 08000/116016

**Krebsinformationsdienst des Deutschen  
 Krebsforschungszentrums** 0800/4203040

**Kirchliche Sozialstation  
 Dreisamtal gGmbH** 07661/9868-0

**Einsatz Dorfhelferin** 07661/7077

**Essen auf Rädern** 07651/911843

**Hospizgruppe Dreisamtal** 0160/96263862

**Integrationsfachdienst** 0761/36894-500

**Beratungsstelle für ältere Menschen**  
 07661/391-114

**Tageselternverein Dreisamtal/  
 Hochschwarzwald** 07651/911855

**Landwirtschaftlicher  
 Betriebshelferdienst** 07602/9101-26

### Redaktionsschluss und Anzeigenschluss

**für das Mitteilungsblatt St. Märgen ist jeweils Montag, 10.00 Uhr, auf dem Rathaus. Die Verteilung erfolgt jeweils mittwochs.**

Änderungen bezüglich Feiertagen entnehmen Sie dem aktuellen Mitteilungsblatt.

### Impressum:

**Herausgeber:** Bürgermeisteramt St. Märgen, Telefon 07669 9118-0, Telefax 07669 9118-40, e-mail: standesamt@st-maergen.de, Internet: www.st-maergen.de

**Verantwortlich für den redaktionellen Teil:** Bürgermeister Manfred Kreutz  
**Für den Anzeigenteil/ Druck:** Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
 Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40  
 E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de Homepage: www.primo-stockach.de

## FÜR UNSERE MITBÜRGER NOTIERT

### Schienenersatzverkehr zwischen Neustadt und Donauschingen

Im Zeitraum vom 30. Juli bis einschließlich 30. August führt die DB Netz AG im Streckenabschnitt Neustadt bis Hüfingen eine Gleiserneuerung durch. Zudem werden diverse Instandhaltungsarbeiten ausgeführt. Aus diesem Grund muss die Strecke für den Zugverkehr gesperrt werden, und die DB Regio AG hat einen Schienenersatzverkehr mit Bussen eingerichtet. Diese Busse verkehren zwischen Neustadt und Donauschingen. Wir bitten Sie sich rechtzeitig vor Fahrtbeginn zu informieren und bitten um Entschuldigung für die entstehenden Unannehmlichkeiten.

Ihre DB Regio AG  
Region Baden-Württemberg

### Hospizbegleitung ist wieder möglich

Wir sind erleichtert, dass die Einschränkungen bezüglich der Sterbebegleitung in weiten Teilen wieder aufgehoben wurden. Unter Einhaltung der weiterhin erforderlichen Hygiene- und Abstandsregeln können die ehrenamtlichen Mitarbeiter\*innen der Hospizbewegung Breisgau Hochschwarzwald e.V. wieder schwerkranke-, sterbende und trauernde Menschen im häuslichen Bereich unterstützen.

Auch wenn die Bewohner\*innen der Alten- und Pflegeheime, sowie der Krankenhäuser weiterhin des besonderen Schutzes bezogen auf eine mögliche Ansteckung bedürfen, sind auch hier ab dem 1.7.2020 Kontakte erleichtert worden. Unter Angabe der Kontaktdaten sind pro Tag zwei Besucher pro Bewohner\*innen möglich. Darüber hinausgehende Besuche sind in den allerletzten Tagen eines Menschen erlaubt. Weiterhin leisten die örtlichen Hospizgruppen aber auch über das Telefon Beistand und Beratung. Die Kontaktnummern sind wie folgt:

Hospizgruppe Dreisamtal  
0160 96 26 38 62

Hospizgruppe Hochschwarzwald  
07651 91 18 69

#### In den Nachbargemeinden

### DRK-Senioren-Tagespflege Emanuel startet zum 1.12.2020

Zum 1. Dezember 2020 eröffnet der DRK-Kreisverband seine Tagespflegeein-

richtung „Emanuel“ in der Zähringer Straße 16 in St. Peter. Ursprünglich war der Start im Sommer geplant; aufgrund einer Änderung der Fördervoraussetzungen muss dieser jetzt um vier Monate nach hinten verschoben werden. Gäste, die bereits auf der Warteliste stehen, wurden vom DRK-Pflegedienst in St. Peter persönlich informiert.

15 pflegebedürftige und/oder an Demenz erkrankte Menschen, die zuhause leben, können zukünftig in St. Peter pro Tag betreut werden. Da nicht alle Besucher an fünf Tagen die Woche kommen, werden bis zu 45 Plätze geschaffen.

Die Tagespflege ermöglicht es den Gästen, den Tag in Gesellschaft außerhalb der eigenen vier Wände zu verbringen. Sie bietet Abwechslung, neue soziale Kontakte sowie ein abwechslungsreiches Programm, das sich an den Wünschen und Bedürfnissen der Pflegebedürftigen orientiert. Dazu gibt es gemeinsames Frühstück, Mittagessen sowie Nachmittagskaffee mit Kuchen. Die Räumlichkeiten befinden sich zentral in der Ortsmitte von St. Peter und werden vom DRK wohnlich und ansprechend eingerichtet, so dass sich die Besucher zuhause fühlen können.

Es steht ein Fahrdienst zur Verfügung, der die Gäste morgens abholt und abends wieder nach Hause bringt. Die Anwesenheitstage sind frei wählbar. Die Betreuungszeiten sind täglich von 8.30 Uhr bis 16.30 Uhr.

Für pflegende Angehörige bietet die Tagesbetreuung eine professionelle Entlastung bei der Pflege und Betreuung. Die Kosten werden je nach Pflegegrad bis auf einen kleinen Eigenanteil von der Pflegekasse übernommen.

#### Kontakt und Anmeldung:

DRK-Tagespflege EMANUEL für Senioren  
Zähringer Straße 16 79271 St. Peter  
Hausleitung Ursula Hummel  
(0 76 60 / 92 03 53) ( 01 72 / 1 67 41 48)  
ursula.hummel@drk-freiburg.de

## HOCHSCHWARZWALD TOURISMUS



#### Öffnungszeiten:

Mo - Fr 09:00 - 12:00 Uhr geöffnet  
Sa, So und Feiertags geschlossen  
Telefon: (07652) 12 06 - 83 90

Bitte beachten Sie: Betreten Sie die Information zur Ihrer Sicherheit und zur Sicherheit unsere Mitarbeiter nur mit Mund-Nasenschutz

#### Mittwoch, 08.07.2020

10:00 - 13:00 Uhr  
Kloster Museum  
Eingang Kloster-Torbogen  
Kloster Museum geöffnet - Führungen  
abgesagt

Schwarzwälder Uhr & weltweiter Uhrenhandel, Barockbildhauer Matthias Faller, Sakrale Kunst & Brauchtum.

Sonderausstellung - „Holzräderuhren“ - Die Ausstellung bietet einen breiten Einblick in die Welt früher holzgefertigter Uhren.

Mund- und Nasenschutz – Pflicht!

Eintritt: 6 €, Kinder (bis 15 Jahre) und Gäste mit Hochschwarzwald Card, Schwarzwald Card oder Museums Pass frei

#### Donnerstag, 09.07.2020

10:00 - 13:00 Uhr  
Kloster Museum  
Eingang Kloster-Torbogen  
Kloster Museum geöffnet - Führungen  
abgesagt

Schwarzwälder Uhr & weltweiter Uhrenhandel, Barockbildhauer Matthias Faller, Sakrale Kunst & Brauchtum.

Sonderausstellung - „Holzräderuhren“ - Die Ausstellung bietet einen breiten Einblick in die Welt früher holzgefertigter Uhren.

Mund- und Nasenschutz – Pflicht!

Eintritt: 6 €, Kinder (bis 15 Jahre) und Gäste mit Hochschwarzwald Card, Schwarzwald Card oder Museums Pass frei

#### Freitag, 10.07.2020

14:00 - 17:00 Uhr  
Kloster Museum  
Eingang Kloster-Torbogen  
Kloster Museum geöffnet - Führungen  
abgesagt

Schwarzwälder Uhr & weltweiter Uhrenhandel, Barockbildhauer Matthias Faller, Sakrale Kunst & Brauchtum.

Sonderausstellung - „Holzräderuhren“ - Die Ausstellung bietet einen breiten Einblick in die Welt früher holzgefertigter Uhren.

Mund- und Nasenschutz – Pflicht!

Eintritt: 6 €, Kinder (bis 15 Jahre) und Gäste mit Hochschwarzwald Card, Schwarzwald Card oder Museums Pass frei

#### Sonntag, 12.07.2020

10:00 - 16:00 Uhr  
Kloster Museum  
Eingang Kloster-Torbogen  
Kloster Museum geöffnet - Führungen  
abgesagt

Schwarzwälder Uhr & weltweiter Uhrenhandel, Barockbildhauer Matthias Faller, Sakrale Kunst & Brauchtum.

Sonderausstellung - „Holzräderuhren“ - Die Ausstellung bietet einen breiten Einblick in die Welt früher holzgefertigter Uhren.

Mund- und Nasenschutz – Pflicht!

Eintritt: 6 €, Kinder (bis 15 Jahre) und Gäste mit Hochschwarzwald Card, Schwarzwald Card oder Museums Pass frei

13:00 - 17:00 Uhr  
Kunsthause St. Märgen  
Ausstellung „EINBLICK“  
kunsthause St. Märgen



Die Arbeiten von Ulrike Schröder umfassen keramische Skulpturen und Gemälde, wobei der künstlerische Schwerpunkt in der Auseinandersetzung mit der menschlichen Figur liegt.

Eintritt: frei

**17:00 – 18:00 Uhr**

**Augustinerplatz**

**Konzert mit dem Männergesangsverein**

Herzliche Einladung an Gäste und Einheimische!

Bei schlechter Wetterlage findet das Konzert im Kapitelsaal statt. (stark begrenzte Anzahl, ca. 20 Pers.)

Eintritt: frei

## KIRCHEN- NACHRICHTEN



**Seelsorgeeinheit  
St. Märgen-St. Peter**

### Katholische Gottesdienste

Die Anmeldung zu den Gottesdiensten erfolgt freitags in der Zeit von 09.30 Uhr bis 11.00 Uhr.

Für die Gottesdienste in **St. Märgen** unter Tel.: 07669/ 91 03 50.

Für die Gottesdienste in **St. Peter** unter Tel.: 07660/ 930 11 20.

Oder **ONLINE-Anmeldung** über [www.klosterdoerfer.de](http://www.klosterdoerfer.de) auf der Seite „Gottesdienste“

**Donnerstag, 9. Juli**

Pfarrkirche St. Märgen

19:00 Uhr Eucharistiefeier - **Muss leider entfallen!**

Maria Lindenberg

11:00 Uhr Eucharistiefeier

**Freitag, 10. Juli**

Pfarrkirche St. Peter

19:00 Uhr Eucharistiefeier

Maria Lindenberg

11:00 Uhr Eucharistiefeier

**Samstag, 11. Juli**

Pfarrkirche St. Märgen

19:00 Uhr Sonntagvorabendmesse

Thurnerkapelle

11:00 Uhr Tauffeier

Maria Lindenberg

7:30 Uhr Eucharistiefeier

Türlekapelle

15:30 Uhr Tauffeier

**Sonntag, 12. Juli**

Pfarrkirche St. Peter

10:00 Uhr Eucharistiefeier

Maria Lindenberg

8:30 Uhr Eucharistiefeier Findet im Freien statt und fällt bei Regen aus!

11:00 Uhr Eucharistiefeier Findet im Freien statt und fällt bei Regen aus!

15:00 Uhr Rosenkranz und Andacht

Hofkapelle - Nazihof

14:00 Uhr Tauffeier

**Montag, 13. Juli**

Maria Lindenberg

11:00 Uhr Eucharistiefeier

**Dienstag, 14. Juli**

Maria Lindenberg

11:00 Uhr Eucharistiefeier

**Mittwoch, 15. Juli**

Maria Lindenberg

11:00 Uhr Eucharistiefeier

**Donnerstag, 16. Juli**

Pfarrkirche St. Märgen

19:00 Uhr Eucharistiefeier

Maria Lindenberg

11:00 Uhr Eucharistiefeier

Für die Werktags-Gottesdienste ist **keine Anmeldung** erforderlich!

### Evangelische Versöhnungsgemeinde Stegen

### Wir sind gerne mit Ihnen im Kontakt

Dabei möchten wir auf Ihre und unsere Gesundheit Rücksicht nehmen. Deshalb gelten auch im Pfarramt die Abstandsregel und Mundschutzpflicht.

Am besten können diese Schutzmaßnahmen eingehalten werden,

- wenn Sie anrufen (07661/61504) oder mailen ([ekistegen@t-online.de](mailto:ekistegen@t-online.de))
- wenn Sie beim Pfarramt läuten und der Erstkontakt über das Büfenster aufgenommen wird.

Wir bitten Sie um Verständnis, dass uns aller Gesundheit am Herzen liegt.

Friedrich Geyer, Pfarrer

Michaela Platten, Sekretärin im Pfarramt

## BERICHTE DER VEREINE



### Feuerwehr

### Termine

**Montag, 13.07.2020**

20:00 Uhr, Übung - Gruppe B (Probenblatt 02) - Übungsinhalt: Übungshygiene, Tragbare Leitern, Arbeiten mit Feuerwehrleine, Selbstretten mit Feuerwehrleine, Sprungretter

[www.feuerwehr-st-maergen.de](http://www.feuerwehr-st-maergen.de)

### Förderverein Rankmühle

**St. Märgen e.V.**

### Helfer gesucht

Nachdem wir in das LEADER-Förderprogramm aufgenommen wurden können wir mit der Sanierung der Rankmühle beginnen. Hiefür sind im Vorfeld noch diverse Eigenleistungen erforderlich. Um diese umzusetzen sind wir dankbar für jeden zusätzlichen Helfer. Gemeinsam können wir der Rankmühle zu altem Glanz verhelfen und für nachfolgende Generationen erhalten. Wer also Zeit und Lust hat darf sich gerne bei Josef Saier (Stihl-Sepp) melden,

**Tel. 017632728651** oder

per e-Mail [info@josefsaier.de](mailto:info@josefsaier.de).

## INTERESSANTES & WISSENSWERTES



### Stellenangebote

### Hochschwarzwald Tourismus GmbH

**Mitarbeiter (m/w/d) Tourist-Information Todtmoos in Vollzeit**

Die Hochschwarzwald Tourismus GmbH, eine der führenden Tourismus-Destinationen in Deutschland sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen Mitarbeiter, (m/w/d) für die Tourist-Information Todtmoos in Vollzeit (40 Std.).

**Mitarbeiter (m/w/d) Tourist-Information Häusern in Teilzeit**

Die Hochschwarzwald Tourismus GmbH, eine der führenden Tourismus-Destinationen in Deutschland sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen Mitarbeiter, (m/w/d) für die Tourist-Information Häusern in Teilzeit (20 Std.).

Weitere Informationen finden Sie auf [www.hochschwarzwald.de/jobs](http://www.hochschwarzwald.de/jobs)

### Veranstaltungen

### NABU-Gruppe Dreisamtal

**Besuch beim Imker am Engenberg**

Am Samstag, 18. Juli 2020, bietet die NABU Gruppe Dreisamtal einen Besuch beim Imker am Engenberg an. Die Veranstaltung beginnt um 14:30 Uhr und dauert bis ca. 17.00Uhr. Sie wird geführt von Imker Stefan Chap, Simone Rudloff und einem weiteren NABU Mitglied.

In seinem schönen Garten zeigt der Imker Kinder und Jugendlichen seine Bienenvölker und wie mit deren Einsatz Honig gewonnen werden kann. Getränke und eine kleine Stärkung werden gereicht. Am Ende



der Veranstaltung kann auch Honig gekauft werden.

Treffpunkt ist in Kirchzarten, Am Engenberg 43 A (Bushaltestelle am Tannenhof)

Die Teilnahme ist kostenlos, der NABU freut sich über Spenden. **Anmeldung erforderlich** bei: **Simone Rudloff, 07661 9035123**. Bei Regen gibt es einen Ersatztermin, am 25. Juli 2020.

Weitere Termine und Infos zur NABU-Gruppe Dreisamtal unter [www.nabu-dreisamtal.de](http://www.nabu-dreisamtal.de).

## Stromspar-Check ist wieder unterwegs

**Im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald beraten Stromspar-Teams Haushalte mit geringem Einkommen zum Energiesparen – unter umfassenden Hygieneauflagen**

Das Telefon im Stromspar-Check-Büro des Caritasverbandes Breisgau-Hochschwarzwald klingelt in den letzten Tagen wieder häufiger. „Immer mehr Haushalte fragen nach, wann der Stromspar-Check wieder startet und wollen einen Beratungstermin vereinbaren“, freut sich die Lokalkoordinatorin Elke Brunsch

Nachdem der Stromspar-Check seit Mitte März Corona-bedingt keine Haushaltbesuche mehr durchführen konnte, nimmt der Caritasverband Breisgau-Hochschwarzwald die Beratungen jetzt wieder auf. Das Angebot ist komplett kostenlos und richtet sich an Haushalte mit geringem Einkommen, die ihren Energieverbrauch und ihre Kosten reduzieren wollen und damit auch das Klima schonen.

Dabei helfen die geschulten Stromspar-Teams mit ihrer individuellen Beratung auf Augenhöhe. Sie spüren die jeweiligen Einsparpotenziale vor Ort auf, geben praktische

Tipps zum Nutzungsverhalten und installieren unter anderem LEDs, schaltbare Steckerleisten und wassersparende Duschköpfe im Wert von bis zu 70 Euro. Die Beratung findet unter strengen Hygieneauflagen statt, um Haushalte und Beratende gleichermaßen zu schützen. Der detaillierte Hygieneplan umfasst unter anderem Abstandsregelungen, Desinfektion, die Nutzung von Mund-Nasen-Schutz, Lüftungshinweise sowie die telefonische Vorbereitung von Vor-Ort-Terminen.

Den Stromspar-Check können alle Haushalte im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald kostenlos nutzen, die Sozialleistungen beziehen oder deren Einkommen unterhalb der Pfändungsfreigrenze liegt. Interessierte Haushalte melden sich gerne unter 0761/8965-459 oder der email [stromspar-check@caritas-bh.de](mailto:stromspar-check@caritas-bh.de) an.

Weitere Informationen unter [www.stromspar-check.de](http://www.stromspar-check.de).

*Ende des redaktionellen Teils*

*In einem dankbaren Herzen herrscht ewiger Sommer.*

- Celia Layton Thaxter

PRIMO  
Bereit | Bereit | Bereit



DIE CORONA-WARN-APP:

**UNTERSTÜTZT  
UNS IM KAMPF  
GEGEN CORONA.**

Jetzt die Corona-Warn-App herunterladen  
und Corona gemeinsam bekämpfen.



Die  
Bundesregierung

**WIR FINDEN FÜR JEDE TREPPE DIE RICHTIGE LÖSUNG!**  
Treppenlifte · Plattformlifte · Senkrechtlifte



**07741- 965858**  
[www.reha-lift.com](http://www.reha-lift.com)

denn Bewegungsfreiheit ist Lebensqualität!



**DER SERVICE & VERKAUF VOM PROFI AUS IHRER REGION!**

Nette, ruhige Beamtin i.R. sucht **2-3-Zimmer-Wohnung**  
in Sankt Märgen, mit Balkon oder Terrasse, zum baldmöglichen Bezug.  
**Tel.: 0171 / 232 39 94**



**Wir helfen Helfen!**

Mehr Infos unter: [www.helfen-hilft.de](http://www.helfen-hilft.de)

**Förderverein für krebserkrankte Kinder e.V. Freiburg i. Br.**  
Mathildenstraße 3 · 79106 Freiburg · Telefon 0761 / 275242  
[info@helfen-hilft.de](mailto:info@helfen-hilft.de) · [www.helfen-hilft.de](http://www.helfen-hilft.de)

**Staufen darf nicht zerbrechen!**



Stiftung zur Erhaltung der historischen Altstadt Staufen

[staufenstiftung.de](http://staufenstiftung.de)



Das Geistliche Zentrum St. Peter sucht zum **1. September 2020** oder nach Vereinbarung mit einem Beschäftigungsumfang von **70 Prozent unbefristet eine/n KOCH / KÖCHIN (m/w/d)**

**IHRE AUFGABEN:**

- Speisenzubereitung und Sicherstellung der Versorgung unserer Gäste unter Beachtung aller Vorgaben und Hygienevorschriften
- Warenbestellung und Eingangsprüfung

**IHRE QUALIFIKATION:**

- Abgeschlossene Ausbildung als Koch/Köchin oder gleichwertige Ausbildung

**UNSERE ERWARTUNGEN:**

- Selbständiges und eigenverantwortliches Arbeiten
- Zuverlässigkeit, Teamfähigkeit und freundliches Auftreten
- Bereitschaft zur Arbeit auch an Wochenenden
- Gute Deutschkenntnisse
- Identifikation mit den Zielen und Werten der katholischen Kirche

**UNSER ANGEBOT:**

- eine unbefristete Stelle
- Mitarbeit in einem motivierten Team
- Bezahlung nach AVO (in Anlehnung an den TV-L)
- Zusatzversorgung (Kirchliche Zusatzversorgungskasse Köln)
- Unterstützung bei der Vereinbarkeit von Beruf & Familie
- Zuschuss zum „Jobticket“
- Betriebliches Gesundheitsmanagement

Für Fragen steht Ihnen Frau Raufer unter der Telefonnr. 07660 910 111 gerne zur Verfügung.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte bis 24.07.2020 mit den üblichen Unterlagen per E-Mail an: [ekkehart.bechinger@geistliches-zentrum.org](mailto:ekkehart.bechinger@geistliches-zentrum.org) oder per Post an: Geistliches Zentrum St. Peter, z. Hd. Herr Bechinger, Klosterhof 2, 79271 St. Peter

**Das Wirtshisli im Ibbental sucht Verstärkung**

ab sofort im Service und in der Küche  
(auf Minjob, Teil- oder Vollzeit)

Hab Ihr Lust uns zu verstärken, dann ruft uns an.

Kontaktadresse ist Fam. Löffler  
Gasthaus zum Hirschen im Unteribental  
**Telefon 0 76 61 / 42 04**

Wir (ruhiges St. Märgerner Rentner-Ehepaar) suchen **2-3 Zimmer Wohnung in der Dorfmitte** zur Miete, möglichst EG mit Terrasse oder Freisitz. Nichtraucher, keine Haustiere. Wir freuen uns auf Ihren/Euren Anruf: **07669 / 457 J. und D. Fehrenbach**



**PRIMO-SMOOTHIE FÜR SIE!**  
Mixen Sie sich Ihr individuelles Werbeumfeld!

**Bis zu 30% sparen!**

Unsere Aktionsbedingungen entnehmen Sie unter [www.primo-stockach.de/aktionen](http://www.primo-stockach.de/aktionen)

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

0 77 71 93 17-11  
0 77 71 93 17-40

[anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)

■ Aktionscode P-2020-06

**M. Höcklin**  
Natursteinwerk

**Große Ausstellung**

viele Grabsteine zur Ansicht am Lager

**Urnengrabsteine** in vielfältiger Auswahl. Ausführung von **Urnwandbeschriftungen**.

Gerne senden wir Ihnen **kostenlos** unseren **Grabmalkatalog** und die **neue Urnensteinbroschüre** zu.

Steinbildhauermeister  
Talstraße 20 | 79843 Löffingen  
Tel. 07654- 407 | Fax 07654-77437  
www.natursteinwerk-hoecklin.de

Grabmale & Grabzubehör



**Kaffeemaschinen Werkstatt**

Mo - Fr 8 - 16 Uhr | 07661 - 9796050 | 79199 Burg Birkenhof | Burger Platz 2

**Bisch Bestattungen**

Inh. Manfred Schätzle

Mitglied im Landesfachverband Bestattungsgewerbe

Wir sind für Sie Tag & Nacht erreichbar (auch sonn- & feiertags) und erledigen für Sie sämtliche Formalitäten.

Trauerdruck auch sonn- & feiertags möglich.

**Titisee-Neustadt**, Titiseestraße 43

**Tel. 07651/26 11**

**Eisenbach**, Harzerhäuser 12

**Tel. 07657/13 91**

**Fax 07657/16 15**



**RAMO**  
Barber & Hairstyling



*Damen & Herren*

**ÖFFNUNGSZEITEN:**

**Mo - Fr: 10.00 - 19.00 Uhr**

**Sa: 9.00 - 18.00 Uhr**

**mit und ohne Termin!**



Hauptstraße 22 · 79822 Titisee-Neustadt  
Tel.: 07651/ 91 99 872



**KOMPLEXE TECHNIK  
EINFACH ANPACKEN?**  
Sie können das.

TRÄNSNET BW

Als Übertragungsnetzbetreiber sichern wir die Stromversorgung für 11 Millionen Menschen - und sorgen dafür, dass die Energiewende gelingt. Rund 750 Mitarbeiter machen unsere Region mit einem dynamischen, intelligenten Netz bereit für die Zukunft. Unterstützen Sie den Anlagenbetrieb am Standort **Eichstetten** als

**Elektrofachkraft m/w/d  
Hoch- und Höchstspannung**

**DAS KANN DER JOB**

- / Sie betreuen das Höchstspannungsnetz in den Themen Freileitung, Umspannwerke und Infrastruktur im Zuständigkeitsbereich unserer Betriebsstelle Eichstetten
- / Sie bewegen sich täglich in der Fläche zwischen Waldshut-Tiengen im Süden und Bühl im Norden des Gebietes
- / Sie sind verantwortlich für den Betrieb und die Instandhaltung des Höchstspannungsnetzes nach VDE 0105 T 100, dazu gehören Inspektion, Wartung und Instandsetzung in den Umspannwerken und an den Freileitungen
- / Sie übernehmen die Anlagenverantwortung während der Durchführung von Arbeiten für den sicheren Betrieb der elektrischen Anlage, die zur Arbeitsstelle gehört
- / Sie beraten und unterstützen den Teamleiter in Fragen der Wartung, Instandhaltung und Entstörung sowie bei der Verbesserung der Prozesse
- / Sie nehmen am Bereitschaftsdienst der Betriebsstelle zur Fehlerlokalisierung und -behebung teil
- / Sie arbeiten eigenständig und lieben die Freiheit, direkt von Ihrem Wohnort aus zu starten

**DAS KÖNNEN SIE**

- / Sie besitzen eine abgeschlossene Berufsausbildung im Bereich der Elektrotechnik, z. B. Elektroniker für Betriebstechnik
- / Sie bringen eine hohe Bereitschaft zum Erlangen von Zusatzqualifikationen mit, wir sichern Ihnen eine fundierte Einarbeitung zu
- / Sie zeichnen sich durch Teamfähigkeit, selbstständige Arbeitsweise und Flexibilität aus
- / Sie haben eine hohe Einsatz- und Reisebereitschaft und besitzen einen Führerschein der Klasse B

Erfahren Sie mehr über TransnetBW als Unternehmen der EnBW-Gruppe und lernen Sie unsere umfangreichen Mitarbeiter-Angebote kennen. Arbeiten Sie mit uns am größten Gesellschaftsprojekt unserer Zeit. **Wir freuen uns auf Sie!**

 **Bewerberhotline**  
+49 711 21858-3606

 **Informieren und bewerben unter**  
[transnetbw.de/karriere](https://transnetbw.de/karriere)



# Gemeinsam stark!

Viele Menschen sorgen dafür, dass seit Beginn der Corona-Pandemie das öffentliche Leben weitergeht – beispielsweise in Supermärkten, Krankenhäusern, Bussen oder beim Bäcker um die Ecke. Dafür sagen wir herzlich Danke!

Auch wir nehmen unsere Verantwortung als Betreiber von Strom- und Gasnetzen in Baden-Württemberg sehr ernst. Über 1.000 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter sind dafür täglich in unserem Netzgebiet für Sie im Einsatz.

Wir kümmern uns drum.

Ein Unternehmen der EnBW



**Klavierstimmer Jacobi • Reparatur u. Verkauf**  
Tel. 07651 971 800 • [www.klavierbau-jacobi.de](http://www.klavierbau-jacobi.de)

- ⇒ Entrümpelung,
- ⇒ Räumung,
- ⇒ Haushaltsauflösung,
- ⇒ Transport,
- ⇒ Umzug



**Ackermann**  
Entrümpelungen & mehr  
07651 670 46 80  
0152 319 70 832

## Bock auf Job?

- Als Elektriker oder Monteur (m/w/d)?
- mit attraktiven Sozialleistungen
  - mit Weiterbildungsmöglichkeiten
  - mit unbefristetem Arbeitsvertrag
  - mit Firmenfitnessprogramm u.v.m.

Dann bewirb Dich bei uns!



[www.kirchenkamp-rwa.de](http://www.kirchenkamp-rwa.de)  
Tel.: 07661 9036960



Wir sind ein innovativer Arbeitgeber im Bereich Tageslichttechnik, Rauch- und Wärmeabzugsanlagen.

Mit einem starken Arbeiterteam, das durch kontinuierliche Fortbildungen und Spezifizierungen auf dem neuesten Stand der Technik gehalten wird, bieten wir ausgezeichneten Service.

Bewirb dich noch heute und profitiere von einer sozialen und projektbezogenen Unternehmenskultur.

## JETZT EINSTEIGEN - MIT MOPEDSCHEIN

Ab 16 Jahren Aixam fahren

**Führerscheinfrei**



D-Truck  
Leichtmobile  
Tullastraße 6  
79341 Kenzingen



Coupé GTI



Charly mit Heizung

**07644-92179-21 Fax: -20 • [www.leichtmobile.de](http://www.leichtmobile.de)**

Der Ausbau-Fachmarkt

# Holzmarkt Löffler

79853 LENZKIRCH

Friedhofstraße 12

Tel. 07653/961661

[info@holzmarkt-loeffler.de](mailto:info@holzmarkt-loeffler.de)

[www.holzmarkt-loeffler.de](http://www.holzmarkt-loeffler.de)

**I GARTENHÄUSER I GARTENZÄUNE**

**I GARTENMÖBEL I GRILLKOTAS**

**I TERRASSENDIELEN I CARPORTS**

**I BALKONGELÄNDER - SICHTSCHUTZ und ZÄUNE in ALU**

**Besuchen Sie auch unsere große Ausstellung für  
BÖDEN I DECKEN I ZIMMERTÜREN I HAUSTÜREN**

**BERATUNG I AUSSTELLUNG I eigener MONTAGESERVICE**

**HOLZ- und PLATTENZUSCHNITTE**